

575954-2026 - Gara

Polonia – Apparecchiature informatiche e forniture – Dostawa sprzętu elektronicznego w ramach projektu „Sukces w naszych rękach - kreatywna i innowacyjna edukacja” w ramach programu Fundusze Europejskie dla Kujaw i Pomorza 2021-2027

OJ S 160/2026 20/08/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Forniture

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

E-mail: przetargi@tcuw.torun.pl

Forma giuridica del committente: Autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Dostawa sprzętu elektronicznego w ramach projektu „Sukces w naszych rękach - kreatywna i innowacyjna edukacja” w ramach programu Fundusze Europejskie dla Kujaw i Pomorza 2021-2027

Descrizione: Dostawa sprzętu elektronicznego w ramach projektu „Sukces w naszych rękach - kreatywna i innowacyjna edukacja” w ramach programu Fundusze Europejskie dla Kujaw i Pomorza 2021-2027 w 6 częściach. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawarto w załączniku 1 do SWZ.

Identificativo della procedura: 2bc871db-6994-4b11-9762-fd7f47636b8e

Identificativo interno: 30/2026/SR

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 30200000 Apparecchiature informatiche e forniture

Classificazione aggiuntiva (cpv): 30213100 Computer portatili, 30213200 Computer modello tablet, 32413100 Router di rete, 30231300 Schermi di visualizzazione, 30195200 Lavagne elettroniche o accessori, 32322000 Attrezzature multimediali, 38652100 Proiettori, 38653400 Schermi di proiezione, 32342400 Dispositivi acustici, 48190000 Pacchetti software educativi, 32341000 Microfoni, 32340000 Microfoni e altoparlanti, 32342000 Altoparlanti, 51313000 Servizi di installazione di apparecchiature audio, 31527000 Riflettori, 30232100 Stampanti e tracciatori, 30231320 Monitor con schermo attivabile al tatto, 39162000 Attrezzatura scolastica

2.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Toruń

Suddivisione del paese (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

Paese: Polonia

Informazioni supplementari: Szkoły wymienione w załączniku nr 1 do SWZ.

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: Zamawiający informuje, że w niniejszym postępowaniu zastosuje art. 138 ust. 4 Ustawy, w związku z czym termin składania ofert został skrócony o 5 dni względem terminu określonego w art. 138 ust. 1 Ustawy. Skrócenie terminu jest dopuszczalne, ponieważ składanie ofert odbywa się w całości przy użyciu środków komunikacji elektronicznej.

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.5. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Numero massimo di lotti per i quali un offerente può presentare offerte: 6

Condizioni contrattuali:

Numero massimo di lotti per i quali può essere aggiudicato un appalto a un offerente: 6

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Sprzęt komputerowy i sieciowy

Descrizione: Dostawa z instalacją sprzętu komputerowego i sieciowego do toruńskich szkół:

SP5, SP10, SP16, SP24, 4LO, 7LO, 5LO, 2LO

Identificativo interno: Część 1

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 30213100 Computer portatili

Classificazione aggiuntiva (cpv): 30213200 Computer modello tablet, 32413100 Router di rete

5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Toruń

Codice postale: 87-100

Suddivisione del paese (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

Paese: Polonia

Informazioni supplementari: Szkoły wskazane w załączniku nr 1 do SWZ.

5.1.3. Durata stimata

Durata: 4 Settimane

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto finanziato in tutto o in parte con fondi UE

Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea:

Programma dei fondi UE: Fondo sociale europeo Plus (FSE+) (2021/2027)

Identificativo dei fondi UE: FEKP.08.13-IZ.00-0007/24

Fondi UE: ulteriori dettagli: "Sukces w naszych rękach - kreatywna i innowacyjna edukacja"

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: Termin realizacji zamówienia: zgodnie z oświadczeniem złożonym w formularzu oferty, przy czym termin realizacji wskazany w tym oświadczeniu nie może być dłuższy niż 4 tygodnie od dnia podpisania umowy.

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Cena oferty

Descrizione: Cena za realizację dostawy zgodnie z przedmiotem zamówienia. Zamawiający przyzna punkty w tym kryterium w oparciu o informacje podane w Formularzu oferty.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 60

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Termin realizacji w ofercie

Descrizione: Zamawiający przyzna punkty w tym kryterium w oparciu o informacje podane w Formularzu oferty. W przypadku gdy Wykonawca zadeklaruje termin realizacji dłuższy niż 4 tygodnie - oferta Wykonawcy zostanie odrzucona jako niezgodna z SWZ. W przypadku gdy Wykonawca zadeklaruje termin realizacji krótszy niż 1 tydzień oferta Wykonawcy zostanie odrzucona jako niezgodna z SWZ. Zamawiający wymaga, aby termin realizacji podać w pełnych tygodniach. Podanie terminu realizacji w innych jednostkach niż wyżej wymieniony (tj. tygodnie) lub w niepełnych tygodniach, powoduje odrzucenie oferty.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 30

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Aspekty społeczne

Descrizione: W tym kryterium Zamawiający przyzna punkty za zatrudnienie lub oddelegowanie osoby niepełnosprawnej do realizacji zamówienia. Zamawiający dokona oceny tego kryterium na podstawie deklaracji złożonej przez Wykonawcę w formularzu ofertowym.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 10

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: polacco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 27/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Platforma Marketplanet <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Descrizione della garanzia finanziaria: Ustala się wadium w wysokości: Dla części I – sprzęt komputerowy i sieciowy – 5425,00 zł (słownie: pięć tysięcy czterysta dwadzieścia pięć złotych 00/100). Szczegółowe wymagania dotyczące wadium zawarte są w części V SWZ.

Termine per il ricevimento delle offerte: 25/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 90 Giorni

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 25/08/2026 12:30:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: Odwołanie wnosi się w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a).

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

Organizzazione che tratta le offerte: Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

5.1. Lotto: LOT-0002

Titolo: Monitory

Descrizione: Dostawa, instalacja i montaż monitorów, monitorów interaktywnych, ekranów projekcyjnych, projektorów, tablicy interaktywnej do szkół: SP10, SP5, SP24, 7LO, 2 LO, 4LO, 5LO

Identificativo interno: Część 2

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 30231300 Schermi di visualizzazione
Classificazione aggiuntiva (cpv): 30195200 Lavagne elettroniche o accessori, 32322000 Attrezzature multimediali, 38652100 Proiettori, 38653400 Schermi di proiezione

5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Toruń

Codice postale: 87-100

Suddivisione del paese (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

Paese: Polonia

Informazioni supplementari: Szkoły wskazane w załączniku nr 1 do SWZ.

5.1.3. Durata stimata

Durata: 4 Settimane

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto finanziato in tutto o in parte con fondi UE

Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea:

Programma dei fondi UE: Fondo sociale europeo Plus (FSE+) (2021/2027)

Identificativo dei fondi UE: FEKP.08.13-IZ.00-0007/24

Fondi UE: ulteriori dettagli: „Sukces w naszych rękach - kreatywna i innowacyjna edukacja”

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: Termin realizacji zamówienia: zgodnie z oświadczeniem złożonym w formularzu oferty, przy czym termin realizacji wskazany w tym oświadczeniu nie może być dłuższy niż 4 tygodnie od dnia podpisania umowy.

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Cena oferty

Descrizione: Cena za realizację dostawy zgodnie z przedmiotem zamówienia. Zamawiający przyzna punkty w tym kryterium w oparciu o informacje podane w Formularzu oferty.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 60

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Termin realizacji w ofercie

Descrizione: Zamawiający przyzna punkty w tym kryterium w oparciu o informacje podane w Formularzu oferty. W przypadku gdy Wykonawca zadeklaruje termin realizacji dłuższy niż 4 tygodnie - oferta Wykonawcy zostanie odrzucona jako niezgodna z SWZ. W przypadku gdy Wykonawca zadeklaruje termin realizacji krótszy niż 1 tydzień oferta Wykonawcy zostanie odrzucona jako niezgodna z SWZ. Zamawiający wymaga, aby termin realizacji podać w pełnych tygodniach. Podanie terminu realizacji w innych jednostkach niż wyżej wymieniony (tj. tygodnie) lub w niepełnych tygodniach, powoduje odrzucenie oferty.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 30

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Aspekty społeczne

Descrizione: W tym kryterium Zamawiający przyzna punkty za zatrudnienie lub oddelegowanie osoby niepełnosprawnej do realizacji zamówienia. Zamawiający dokona oceny tego kryterium na podstawie deklaracji złożonej przez Wykonawcę w formularzu ofertowym.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 10

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: polacco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 27/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Platforma Marketplanet <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

Descrizione della garanzia finanziaria: Ustala się wadium w wysokości: Dla części II - monitory – 3950,00 zł (słownie: trzy tysiące dziewięćset pięćdziesiąt złotych 00/100) Szczegółowe wymagania dotyczące wadium zawarte są w części V SWZ.

Termine per il ricevimento delle offerte: 25/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 90 Giorni

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 25/08/2026 12:30:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: Odwołanie wnosi się w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a).

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

Organizzazione che tratta le offerte: Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

5.1. Lotto: LOT-0003

Titolo: Multimedialna pracownia językowa

Descrizione: Dostawa z instalacją multimedialnej pracowni językowej dla SP5

Identificativo interno: Część 3

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 32322000 Attrezzature multimediali

Classificazione aggiuntiva (cpv): 32342400 Dispositivi acustici, 48190000 Pacchetti software educativi

5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Toruń

Codice postale: 87-100

Suddivisione del paese (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

Paese: Polonia

Informazioni supplementari: Szkoły wskazane w załączniku nr 1 do SWZ.

5.1.3. Durata stimata

Durata: 4 Settimane

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto finanziato in tutto o in parte con fondi UE

Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea:

Programma dei fondi UE: Fondo sociale europeo Plus (FSE+) (2021/2027)

Identificativo dei fondi UE: FEKP.08.13-IZ.00-0007/24

Fondi UE: ulteriori dettagli: „Sukces w naszych rękach - kreatywna i innowacyjna edukacja”

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: Termin realizacji zamówienia: zgodnie z oświadczeniem złożonym w formularzu oferty, przy czym termin realizacji wskazany w tym oświadczeniu nie może być dłuższy niż 4 tygodnie od dnia podpisania umowy.

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Cena oferty

Descrizione: Cena za realizację dostawy zgodnie z przedmiotem zamówienia. Zamawiający przyzna punkty w tym kryterium w oparciu o informacje podane w Formularzu oferty.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 60

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Termin realizacji w ofercie

Descrizione: Zamawiający przyzna punkty w tym kryterium w oparciu o informacje podane w Formularzu oferty. W przypadku gdy Wykonawca zadeklaruje termin realizacji dłuższy niż 4 tygodnie - oferta Wykonawcy zostanie odrzucona jako niezgodna z SWZ. W przypadku gdy Wykonawca zadeklaruje termin realizacji krótszy niż 1 tydzień oferta Wykonawcy zostanie odrzucona jako niezgodna z SWZ. Zamawiający wymaga, aby termin realizacji podać w pełnych tygodniach. Podanie terminu realizacji w innych jednostkach niż wyżej wymieniony (tj. tygodnie) lub w niepełnych tygodniach, powoduje odrzucenie oferty.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 30

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Aspekty społeczne

Descrizione: W tym kryterium Zamawiający przyzna punkty za zatrudnienie lub oddelegowanie osoby niepełnosprawnej do realizacji zamówienia. Zamawiający dokona oceny tego kryterium na podstawie deklaracji złożonej przez Wykonawcę w formularzu ofertowym.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 10

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: polacco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 27/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Platforma Marketplanet <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

5.1.12. Condizioni di appalto**Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 25/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 90 Giorni

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 25/08/2026 12:30:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: Odwołanie wnosi się w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a).

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

Organizzazione che tratta le offerte: Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

5.1. Lotto: LOT-0004

Titolo: Nagłośnienie i oświetlenie

Descrizione: Dostawa z instalacją sprzętu (głośników, mikrofonów, mikroportów, nagłośnienia, reflektora scenicznego oraz systemów bezstresowych dzwonek) dla szkół: SP5, SP10, SP16, SP24.

Identificativo interno: Część 4

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 32342400 Dispositivi acustici

Classificazione aggiuntiva (cpv): 32341000 Microfoni, 32340000 Microfoni e altoparlanti, 32342000 Altoparlanti, 51313000 Servizi di installazione di apparecchiature audio, 31527000 Riflettori

5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Toruń

Codice postale: 87-100

Suddivisione del paese (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

Paese: Polonia

Informazioni supplementari: Szkoły wskazane w załączniku nr 1 do SWZ.

5.1.3. Durata stimata

Durata: 4 Settimane

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 0

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto finanziato in tutto o in parte con fondi UE

Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea:

Programma dei fondi UE: Fondo sociale europeo Plus (FSE+) (2021/2027)

Identificativo dei fondi UE: FEKP.08.13-IZ.00-0007/24

Fondi UE: ulteriori dettagli: „Sukces w naszych rękach - kreatywna i innowacyjna edukacja”

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: Termin realizacji zamówienia: zgodnie z oświadczeniem złożonym w formularzu oferty, przy czym termin realizacji wskazany w tym oświadczeniu nie może być dłuższy niż 4 tygodnie od dnia podpisania umowy.

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Cena oferty

Descrizione: Cena za realizację dostawy zgodnie z przedmiotem zamówienia. Zamawiający przyzna punkty w tym kryterium w oparciu o informacje podane w Formularzu oferty.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 60

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Termin realizacji w ofercie

Descrizione: Zamawiający przyzna punkty w tym kryterium w oparciu o informacje podane w Formularzu oferty. W przypadku gdy Wykonawca zadeklaruje termin realizacji dłuższy niż 4 tygodnie - oferta Wykonawcy zostanie odrzucona jako niezgodna z SWZ. W przypadku gdy Wykonawca zadeklaruje termin realizacji krótszy niż 1 tydzień oferta Wykonawcy zostanie odrzucona jako niezgodna z SWZ. Zamawiający wymaga, aby termin realizacji podać w pełnych tygodniach. Podanie terminu realizacji w innych jednostkach niż wyżej wymieniony (tj. tygodnie) lub w niepełnych tygodniach, powoduje odrzucenie oferty.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 30

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Aspekty społeczne

Descrizione: W tym kryterium Zamawiający przyzna punkty za zatrudnienie lub oddelegowanie osoby niepełnosprawnej do realizacji zamówienia. Zamawiający dokona oceny tego kryterium na podstawie deklaracji złożonej przez Wykonawcę w formularzu ofertowym.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 10

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: polacco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 27/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Platforma MarketPlanet <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 25/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 90 Giorni

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 25/08/2026 12:30:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: Odwołanie wnosi się w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a).

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

Organizzazione che tratta le offerte: Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

5.1. Lotto: LOT-0005

Titolo: Sprzęt wspierający dostępność

Descrizione: Dostawa z instalacją sprzętu wspierającego dostępność dla SP16

Identificativo interno: Część 5

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 30231320 Monitor con schermo attivabile al tatto

Classificazione aggiuntiva (cpv): 30232100 Stampanti e tracciatori

5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Toruń

Codice postale: 87-100

Suddivisione del paese (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

Paese: Polonia

Informazioni supplementari: Szkoły wskazane w załączniku nr 1 do SWZ.

5.1.3. Durata stimata

Durata: 4 Settimane

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto finanziato in tutto o in parte con fondi UE

Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea:

Programma dei fondi UE: Fondo sociale europeo Plus (FSE+) (2021/2027)

Identificativo dei fondi UE: FEKP.08.13-IZ.00-0007/24

Fondi UE: ulteriori dettagli: „Sukces w naszych rękach - kreatywna i innowacyjna edukacja”

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: Termin realizacji zamówienia: zgodnie z oświadczeniem złożonym w formularzu oferty, przy czym termin realizacji wskazany w tym oświadczeniu nie może być dłuższy niż 4 tygodnie od dnia podpisania umowy.

5.1.8. Criteri di accessibilità

Sono compresi criteri di accessibilità per le persone con disabilità

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Cena oferty

Descrizione: Cena za realizację dostawy zgodnie z przedmiotem zamówienia. Zamawiający przyzna punkty w tym kryterium w oparciu o informacje podane w Formularzu oferty.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 60

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Termin realizacji w ofercie

Descrizione: Zamawiający przyzna punkty w tym kryterium w oparciu o informacje podane w Formularzu oferty. W przypadku gdy Wykonawca zadeklaruje termin realizacji dłuższy niż 4 tygodnie - oferta Wykonawcy zostanie odrzucona jako niezgodna z SWZ. W przypadku gdy Wykonawca zadeklaruje termin realizacji krótszy niż 1 tydzień oferta Wykonawcy zostanie odrzucona jako niezgodna z SWZ. Zamawiający wymaga, aby termin realizacji podać w pełnych tygodniach. Podanie terminu realizacji w innych jednostkach niż wyżej wymieniony (tj. tygodnie) lub w niepełnych tygodniach, powoduje odrzucenie oferty.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 30

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Aspekty społeczne

Descrizione: W tym kryterium Zamawiający przyzna punkty za zatrudnienie lub oddelegowanie osoby niepełnosprawnej do realizacji zamówienia. Zamawiający dokona oceny tego kryterium na podstawie deklaracji złożonej przez Wykonawcę w formularzu ofertowym.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 10

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: polacco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 27/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Platforma Marketplanet <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 25/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 90 Giorni

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 25/08/2026 12:30:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: Odwołanie wnosi się w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a).

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

5.1. Lotto: LOT-0006

Titolo: Drukarki 3D

Descrizione: Dostawa z instalacją 2 drukarek 3D do 4LO

Identificativo interno: Część 6

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 30232100 Stampanti e tracciatori

Classificazione aggiuntiva (cpv): 39162000 Attrezzatura scolastica

5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Toruń

Codice postale: 87-100

Suddivisione del paese (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

Paese: Polonia

Informazioni supplementari: Szkoły wskazane w załączniku 1 do SWZ.

5.1.3. Durata stimata

Durata: 4 Settimane

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto finanziato in tutto o in parte con fondi UE

Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea:

Programma dei fondi UE: Fondo sociale europeo Plus (FSE+) (2021/2027)

Identificativo dei fondi UE: FEKP.08.13-IZ.00-0007/24

Fondi UE: ulteriori dettagli: „Sukces w naszych rękach - kreatywna i innowacyjna edukacja”

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: Termin realizacji zamówienia: zgodnie z oświadczeniem złożonym w formularzu oferty, przy czym termin realizacji wskazany w tym oświadczeniu nie może być dłuższy niż 4 tygodnie od dnia podpisania umowy.

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Cena oferty

Descrizione: Cena za realizację dostawy zgodnie z przedmiotem zamówienia. Zamawiający przyzna punkty w tym kryterium w oparciu o informacje podane w Formularzu oferty.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 60

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Termin realizacji w ofercie

Descrizione: Zamawiający przyzna punkty w tym kryterium w oparciu o informacje podane w Formularzu oferty. W przypadku gdy Wykonawca zadeklaruje termin realizacji dłuższy niż 4 tygodnie - oferta Wykonawcy zostanie odrzucona jako niezgodna z SWZ. W przypadku gdy Wykonawca zadeklaruje termin realizacji krótszy niż 1 tydzień oferta Wykonawcy zostanie odrzucona jako niezgodna z SWZ. Zamawiający wymaga, aby termin realizacji podać w pełnych tygodniach. Podanie terminu realizacji w innych jednostkach niż wyżej wymieniony (tj. tygodnie) lub w niepełnych tygodniach, powoduje odrzucenie oferty.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 30

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Aspekty społeczne

Descrizione: W tym kryterium Zamawiający przyzna punkty za zatrudnienie lub oddelegowanie osoby niepełnosprawnej do realizacji zamówienia. Zamawiający dokona oceny tego kryterium na podstawie deklaracji złożonej przez Wykonawcę w formularzu ofertowym.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 10

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: polacco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 27/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Platforma Marketplanet <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://tcuw.ezamawiajacy.pl/pn/TCUW/demand/303156/notice/public/details>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 25/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 90 Giorni

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 25/08/2026 12:30:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: Odwołanie wnosi się w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a).

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

Organizzazione che tratta le offerte: Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Gmina Miasta Toruń działająca poprzez Toruńskie Centrum Usług Wspólnych

Numero di registrazione: 8790001014

Indirizzo postale: pl. św. Katarzyny 9

Località: Toruń

Codice postale: 87-100

Suddivisione del paese (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

Paese: Polonia

Referente: Dział Administracyjny Zespół ds. Zamówień Publicznych

E-mail: przetargi@tcuw.torun.pl

Telefono: +48566118991

Indirizzo internet: <https://tcuw.torun.pl/bip.html>

Indirizzo per lo scambio di informazioni (URL): <https://tcuw.ezamawiajacy.pl>

Profilo del committente: <https://tcuw.torun.pl/bip.html>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

Organizzazione che tratta le offerte

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Krajowa Izba Odwoławcza

Numero di registrazione: 5261656132

Indirizzo postale: ul. Postępu 17a

Località: Warszawa

Codice postale: 02-676

Suddivisione del paese (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Paese: Polonia

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telefono: +48 224587801

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare

:

564834-2026

Motivo principale della modifica

:

Aggiornamento informazioni

Descrizione

:

W związku z otrzymanymi pytaniami dotyczącymi treści SWZ jakie wpłynęły do Zamawiającego od Uczestników postępowania, Zamawiający modyfikuje treść SWZ i zmienia termin składania ofert.

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: LOT-0001

Identificativo della sezione: LOT-0006

Identificativo della sezione: LOT-0002

Identificativo della sezione: LOT-0003

Identificativo della sezione: LOT-0004

Identificativo della sezione: LOT-0005

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: f4a37481-30f0-40fb-bf0a-1d1948415856 - 05

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 19/08/2026 11:34:13 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale,
ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: polacco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 575954-2026

Numero dell'edizione della GU S: 160/2026

Data di pubblicazione: 20/08/2026